



## Regulamentul tombolei - "Telekom - Partenerul tau de business"

### Art. 1. Organizatorul

1.1. Organizatorul acestei tombole (numita in continuare "Tombola") este Telekom Romania Mobile Communications S.A. (numita în continuare, "Organizatorul").

1.2. Tombola se desfasoara cu ajutorul SC FIELDSTAR SRL, agentie care va indeplini activitatea de autentificare a regulamentului.

1.2. Tombola se va derula conform prevederilor prezentului regulament („Regulamentul”), care este obligatoriu pentru toti participantii, astfel cum aceasta notiune este definita in Regulament.

### Art. 2. Durata si locul de desfasurare a Tombolei

2.1. Tombola va avea loc in cadrul evenimentului „14 Strategii pentru a creste afacerea ta”, denumit in continuare „Evenimentul”, sustinut de Lorand Soares Szasz in cadrul a doua seminarii cu participanti diferiti, ce se va desfasura in data de **21 februarie 2017** la **Hotel Aurrum Palace** din **Bucuresti**, conform urmatorului program:

- Primul seminar din cadrul Evenimentului:
  - 10:00 - START seminar ;
  - 11:30 – PAUZA si atentionarea participantilor la completarea taloanelor de participare la Tombola cu datele solicitate si pozitionarea lor in urna special amenajata in acest scop;
  - 13:30 - desemnarea castigatorului primei etape a Tombolei;
  - 13:45 - premiarea castigatorului primei etape a Tombolei.
  
- Cel de-al doilea seminar din cadrul Evenimentului:
  - 17:00 - START seminar;
  - 18:30 – PAUZA si atentionarea participantilor la completarea taloanelor de participare la Tombola cu datele solicitate si pozitionarea lor in urna special amenajata in acest scop;
  - 20:30 - desemnarea castigatorului celei de-a doua etape a Tombolei;
  - 20:45 - premiarea celei de-a doua etape a Tombolei.

### Art.3. Drept de participare

3.1. La acesta Tombola poate participa orice persoana fizica care respecta prevederile prezentului Regulament si indeplineste cumulativ urmatoarele conditii:

- a) este un profesionist sau intreprinzator, persoana fizica a carei activitate comerciala este inregistrata sau este autorizata, conform legii, pe teritoriul Romaniei (PFA, PFI, intreprindere individuala, producator agricol etc.), sau este angajata sau membru, dupa caz, a unui asemenea tip de profesionist (persoana fizica sa juridica) sau intreprinzator in functiune si cu sediul pe teritoriul Romaniei;
- b) a completat fara stersaturi toate campurile din talonul de participare la Tombola al carui model este atasat prezentului Regulament si l-a depus in urna special amenajata in acest scop;
- c) respecta toti termenii si toate conditiile din prezentul Regulament;

- d) este prezenta fizic in sala Evenimentului la momentul desemnării castigatorului Tombolei aferent etapei Tombolei la care participa si, in cazul in care talonul pe care l-a completat este extras din urna, raspunde prezent;
- e) a depus un singur talon de participare la Tombola in urna special amenajata in acest scop.

3.2. Nu au dreptul sa participe la Tombola angajati ai Telekom Romania Communications S.A. si ai altor societati din grupul Telekom, angajati ai FIELDSTAR S.R.L., precum si angajati ai oricaror societati care se afla in relatie contractuala cu Telekom Romania Mobile Communications S.A. sau FIELD STAR S.R.L. la data desfasurarii Evenimentului, precum si rudele si afinii categoriilor de persoane fizice mentionate in acest paragraf.

3.3. Prin participarea la Tombola, Participantii se obliga sa respecte termenii si conditiile prezentului Regulament.

#### **Art.4. Regulamentul oficial al Campaniei**

4.1. Regulamentul oficial al Tombolei este disponibil oricarui solicitant in mod gratuit, la cerere, pe intreaga durata a seminarului, la standul Organizatorului din incinta Evenimentului, precum si pe pagina Evenimentului si pe site-ul Internet al Organizatorului, [www.telekom.ro](http://www.telekom.ro).

4.2. Prin participarea la aceasta Tombola, se prezuma cunoasterea Regulamentului si acordul Participantului. Participantii se obliga sa respecte si sa se conformeze tuturor termenilor, conditiilor si prevederilor prezentului Regulament.

4.3. Organizatorul isi rezerva dreptul de a modifica sau schimba prezentul Regulament Oficial, urmand ca astfel de modificari sa fie facute publice pe pagina <https://www.telekom.ro> cu cel putin 24 de ore inaintea intrarii in vigoare.

4.4. Persoana care indeplineste conditiile de la articolul 3 din prezentul Regulament poate completa un singur talon de participare la Tombola.

#### **Art. 5. Mecanismul Tombolei si desemnarea castigatorilor**

5.1. In cadrul Evenimentului reprezentanti ai Organizatorului vor invita participantii sa completeze taloanele de participare la Tombola prezente pe scaunele participantilor la Eveniment. Un participant are dreptul la un singur talon.

5.2. Participantii care doresc sa participe la Tombola trebuie sa completeze toate campurile din talonul de participare la Tombola si sa-l introduca in urna special amenajata in acest scop, conform programului indicat in articolul 2 de mai sus.

5.3. Desemnarea castigatorilor se face prin tragere la sorti conform programului indicat in articolul 2 de mai sus. Lorand Soares Szasz va extrage castigatorul fiecarei etape a Tombolei.

5.4. Organizatorul va descalifica orice participant si, in cazul in care talonul sau este extras castigator, participantul va pierde dreptul de a primi premiul, in cazul in care se identifica orice nerespectare a prevederilor prezentului Regulament de catre respectivul participant, inclusiv in caz de fraudă, si, in mod special, in cazul constatarii ca neindeplinite cumulativ a conditiilor prevazute la articolul 3 de mai sus (de exemplu: nu este prezent in sala Evenimentului la momentul la care este extras din urna talonul pe care l-a completat; talonul nu are toate campurile completate etc.).

5.5. In cazul in care se constata ca participantul al carui talon a fost extras din urna conform mecanismului Tombolei respecta toate prevederile prezentului Regulament, acesta este desemnat castigator.



5.6. În cazul în care se constată că un participant al cărui talon a fost extras din urnă conform mecanismului Tombolei nu respectă toate prevederile prezentului Regulament, fiind, astfel, descalificat și pierzând dreptul de a primi premiul, va fi extras un nou talon.

5.7. Prevederile articolului 5.6 se repetă până în momentul în care devin aplicabile prevederile articolului 5.5.

## **Art. 6. Acordarea premiului**

6.1. Pentru a intra în posesia premiului, participantul la Tombola desemnat câștigător conform prevederilor prezentului Regulament, trebuie să declare Organizatorului: numele, prenumele și adresa de domiciliu/rezidență completă; codul numeric personal, precum și seria și numărul BI/CI ce vor fi înscrise în procesul-verbal de predare-primire a premiului.

6.2. Premiul se va acorda câștigătorului în aceeași zi în care a participat la Tombola, pe baza de proces-verbal de predare-primire, completat și semnat în dublu exemplar.

6.3. Refuzul câștigătorului de a furniza datele indicate la art. 6.1 de mai sus și/sau de a semna procesul-verbal de predare-primire a premiului, atrage dreptul Organizatorului de a-i refuza predarea premiului, caz în care premiul va rămâne în posesia Organizatorului.

6.4. Dreptul de proprietate și riscurile asupra premiului se transferă către câștigător la data semnării procesului-verbal de predare-primire aferent.

## **Art. 7. Premiile**

7.1. În cadrul Tombolei va fi acordat câte un premiu pentru fiecare etapă a Tombolei, conform programului indicat în articolul 2 de mai sus. Premiul este indicat în tabelul de mai jos :

<b>Natura premiilor</b>	<b>Nr. Premii</b>	<b>Cost unitar LEI (fara TVA)</b>	<b>Cost total LEI (cu TVA)</b>
<b>Smartphone IPHONE 7 32GB</b>	<b>2</b>	<b>2712,69</b>	<b>6698</b>

7.2. Valoarea totală a premiilor oferite în cadrul Tombolei este de 6698 Lei, cu TVA inclus.

7.3. Câștigătorii premiilor oferite în cadrul acestei Tombole nu au posibilitatea de a primi contravaloarea în bani a premiilor sau schimbarea acestora cu alte bunuri și nici să solicite schimbarea parametrilor/ caracteristicilor premiilor.

## **Art. 8. Taxe și impozite**

8.1. Taxele și impozitele aferente Premiilor la data acordării lor vor fi suportate de către Organizator. Orice alte obligații de natură fiscală sau de orice altă natură (de exemplu contribuții sociale datorate



conform legii) în legătura cu Premiile sunt în sarcina exclusivă a câștigătorilor acestora.

8.2. Organizatorul ia act de faptul că în conformitate cu prevederile Codului fiscal, veniturile obținute de câștigătorii premiilor care au o valoare de peste 600 lei sunt impozabile. În acest sens Organizatorul se obligă:

1. să îndeplinească formalitățile privind plata și declararea impozitului pe veniturile din premii conform prevederilor Codului fiscal; și

2. să achite pentru câștigător, în termenul prevăzut de legislația fiscală, valoarea impozitului datorat pe venitul realizat de câștigător prin acordarea premiului.

## **Art. 9. Angajamente**

9.1. Acordarea premiilor poate fi un eveniment public. Participarea la acesta Tombola implică acceptul câștigătorilor că numele, adresa și imaginea lor să fie făcute publice și folosite în scopuri publicitare de către Organizator, în diverse materiale audiovideo și tipărituri, doar cu acordul expres și neechivoc al persoanei vizate.

## **Art. 10. Întreruperea Tombolei**

10.1. Desfășurarea Tombolei va putea fi întreruptă în caz de forță majoră sau printr-o decizie a Organizatorului, după anunțare prealabilă.

## **Art. 11. Limitarea răspunderii**

11.1. Organizatorul nu își asumă responsabilitatea pentru:

- taloanele de participare la Tombola care nu conțin toate informațiile obligatorii sau nu permit confirmarea identității participantului sau care prezintă stersături;
- taloanele de participare la Tombola care conțin informații false ori vadiți eronate și care nu îndeplinesc cerințele prezentului Regulament;
- piererea de către participant a talonului de participare la Tombola.

## **Art. 12. Prelucrarea datelor personale**

12.1. Prin înscrierea la acesta Tombola, participantul a fost informat și a acceptat clauzele Regulamentului. Prin participarea la tombola, Participantul își exprimă acordul în mod explicit și fără echivoc ca TELEKOM ROMANIA MOBILE COMMUNICATIONS SA, în calitate de Organizator, să colecteze, să înregistreze, să organizeze, să stocheze, să extragă, să consulte, să utilizeze, să transfere sau să proceseze în orice alt mod, în conformitate cu prevederile legale aplicabile și în scopurile prevăzute în prezentul Regulament, datele cu caracter personal furnizate de participant (nume, prenume, număr de telefon, email, fotografii, video-uri, texte) la momentul înscrierii la Tombola.

12.2. TELEKOM ROMANIA MOBILE COMMUNICATIONS S.A. prelucrează datele cu caracter personal și informațiile furnizate de către participant cu bună credință, asigurând păstrarea confidențialității și respectarea dreptului acestuia la viața privată, prelucrarea efectuându-se cu respectarea legislației în vigoare.

12.3. Participantul, odată cu completarea talonului de participare la Tombola, este de acord că TELEKOM ROMANIA MOBILE COMMUNICATIONS S.A. să prelucreze datele obținute despre participant (inclusiv adresa de e-mail, numărul de telefon mobil și orice altă informație furnizată de participant), în următoarele scopuri:

- (i) organizarea și desfășurarea Tombolei, precum și desemnarea câștigătorilor și înmânarea premiilor;

(ii) realizarea de rapoarte statistice.

(iii) Promovarea produselor si serviciilor Telekom Romania in limita consimtamantului participantului acordat prin intermediul talonului de participare la Tombola. In cazul in care participantul nu mai este de acord cu o astfel de prelucrare acesta isi poate exercita oricand dreptul de pozitie printr-un email la adresa bizcontact@telekom.ro

12.4. Tuturor participantilor la Tombola le sunt garantate drepturile in conformitate cu Legea nr. 677/2001.

12.5. Cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal, participantii au urmatoarele drepturi: dreptul de informare, dreptul de acces si interventie la acestea, dreptul de opozitie cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal, dreptul de a nu fi supus unei decizii individuale, precum si dreptul de a se adresa justitiei, asa cum sunt acestea prevazute in cadrul dispozitiilor Legii nr. 677/2001 (art. 12-18).

12.6. Drepturile mentionate la articolul 12.5 de mai sus includ:

a) dreptul de a obtine, la cerere si in mod gratuit pentru o solicitare pe an, confirmarea faptului ca datele care il privesc sunt prelucrate de catre TELEKOM ROMANIA MOBILE COMMUNICATIONS SA.

b) dreptul de a se opune in orice moment, din motive intemeiate si legitime legate de situatia sa particulara, ca date cu caracter personal ce il vizeaza sa faca obiectul unei prelucrari, cu exceptia cazurilor in care exista dispozitii legale contrare. In caz de opozitie justificata, prelucrarea nu va mai viza datele in cauza.

c) dreptul de a se opune, in orice moment, in mod gratuit si fara nici o justificare, ca datele care il vizeaza sa fie prelucrate in scop de marketing;

d) dreptul de a se adresa justitiei in situatia in care a suferit un prejudiciu in urma prelucrarii datelor sale;

e) dreptul de a inainta plangere catre autoritatea de supraveghere in situatia in care considera ca datele sale nu au fost prelucrate conform legii.

12.7. Pentru exercitarea drepturilor prevazute mai sus, cu exceptia dreptului de a se adresa justitiei, solicitantul trebuie sa inainteze o cerere scrisa, data si semnata, catre TELEKOM ROMANIA MOBILE COMMUNICATIONS SA cu sediul in Spaiul Independentei nr. 319G, Cladirea ATRIUM House, etajele 1-2, , Sector 6, Bucuresti. In cerere se va preciza daca se doreste ca informatiile sa fie comunicate la o anumita adresa (chiar si e-mail) sau printr-un serviciu de corespondenta care sa asigure predarea numai personal. Organizatorul va comunica masurile adoptate/informatiile solicitate in termen de 15 (cincisprezece) zile de la data primirii cererii.

12.8. Participantul a fost informat prin prezentul Regulament si a acceptat ca datele personale pe care le transmite sa fie prelucrate de TELEKOM ROMANIA MOBILE COMMUNICATIONS SA direct sau prin partenerii sai din acelasi Grup sau alti parteneri, in tara sau in strainatate, in cadrul UE sau in tari care asigura un nivel adecvat de protectie a prelucrarii datelor, conform prevederilor legale.

12.9. Datele cu caracter personal vor putea fi transmise, urmare a unei cereri expres formulate emise cu respectarea dispozitiilor legale, autoritatilor si/sau institutiilor publice, cu atributii in domeniul prevenirii si combaterii actiunilor ilicite/infractiunilor informatice in vederea efectuarii de verificari justificate in baza legii.

12.10. Orice incercare de a accesa, utiliza sau modifica datele personale ale altui participant este strict interzisa, fiind pedepsita de lege contraventional sau penal, dupa caz.

12.11. Participantul a fost informat si a acceptat prelucrarea datelor personale cu functie de identificare (ex. CNP), inclusiv prin xerocopiarea documentelor care le contin, pentru scopurile si conditiile indicate in prezentul Regulament si pentru realizarea obligatiilor legale care ii incumba Organizatorului.

12.12. Refuzul unui Participant de a i se procesa datele personale mentionate mai sus in scopul



Tombola de catre Organizator indreptateste Organizatorul sa nu ii acorde premiul castigat.

12.13. Datele cu caracter personal ale Participantilor vor fi sterse/distruse cand scopul prelucrării a încetat și cu respectarea termenului legal (în măsura în care acestea nu se afla deja în posesia Organizatorului și sunt prelucrate și în alte scopuri decât cel al Evenimentului, caz în care datele respective vor putea fi procesate în continuare de Organizator în scopul în care au fost colectate).

#### **Art. 13. Forta majora**

Pentru scopul acestui Regulament, forta majora înseamna orice eveniment care nu poate fi prevăzut, controlat sau remediat de catre Organizator, inclusiv imposibilitatea Organizatorului din motive independente de vointa sa și a carui aparitie îl pune pe acesta din urma în imposibilitatea de a-si îndeplini obligatiile asumate prin Regulament.

#### **Art. 14. Litigii. Reclamatii**

14.1. Eventualele litigii aparute între Organizator și participantii la concurs se vor soluționa pe cale amiabila, iar în cazul în care aceasta nu va fi posibilă, litigiile vor fi soluționate în instanțele judecătorești române competente din Municipiul București.

14.2. Eventualele reclamatii legate de derularea Concursului se pot trimite pe adresa de e-mail a Organizatorului: [andreea.bujor@fieldstar.ro](mailto:andreea.bujor@fieldstar.ro) în termen de maxim 3 zile lucratoare de la data desemnării castigatorilor. După expirarea acestui termen, nu va mai fi luata în considerare nicio reclamatie.

#### **Art. 15 Alte Clauze**

15.1. Decizia Organizatorului în orice privinta este finală și aplicabilă tuturor participantilor.

15.2. Prin participarea la Tombola, participantii sunt de acord să respecte regulile și alte condiții stabilite de Regulament. În cazul în care Organizatorul constata că un castigator nu a îndeplinit și/sau nu a respectat condițiile stipulate de Regulamentul, își rezerva dreptul de a suspenda oricând drepturile și beneficiile ce revin castigatorului, fara alte despăgubiri sau plăți.

15.3. Organizatorul este îndreptatit să ia toate măsurile necesare în caz de tentativă de fraudă a sistemului, abuz sau orice alte tentative care ar putea afecta imaginea sau costurile Tombola.

Regulamentul Oficial va fi autentificat la un notar public, în conformitate cu legislația aplicabilă.

Ovidiu Ghiman  
Director Executiv Comercial – Segment Business Romania